

<p style="text-align: center;">Methodological Note - Merck d.o.o. Croatia – an affiliate of Merck KGaA, Darmstadt, Germany</p> <p style="text-align: center;">1. Introduction</p> <p>This Methodology note summarizes the methodologies used in preparing company disclosure according to the European Federation of Pharmaceutical Industries and Associations (EFPIA) Code of Practice and Code of Conduct in interactions with healthcare professionals, healthcare organizations and patient organizations of Innovative Pharmaceutical Companies (IFI) and identifying transfers of value, made directly or indirectly to or for the benefit of a Recipient.</p> <p style="text-align: center;">2. Definitions</p> <p>Recipients Any HCP or HCO, whose primary practice, principal professional address or place of incorporation is in Europe¹.</p> <p>HCO Any legal person (i) that is a healthcare, medical or scientific association or organization (irrespective of the legal or organizational form) such as a hospital, clinic, foundation, university or other teaching institution or learned society (except for patient organizations within the scope of the EFPIA Code) whose business address, place of incorporation or primary place of operation is in Europe or</p>	<p style="text-align: center;">Metodološka bilješka - Merck d.o.o. Hrvatska – podružnica Merck KGaA, Darmstadt, Njemačka</p> <p style="text-align: center;">1. Uvod</p> <p>Ova Metodološka bilješka sažeto prikazuje metodologije koje su upotrebljavane u pripremi objave podataka kompanije u skladu s Kodeksom ponašanja Europske federacije farmaceutске industrije i njezinih udruga (EFPIA) i Kodeksom ponašanja inovativnih proizvođača lijekova u odnosima sa zdravstvenim radnicima, zdravstvenim organizacijama i udrugama bolesnika Inovativne farmaceutске inicijative (IFI) te identifikaciju prijenosa vrijednosti izvršenih izravno ili neizravno Primatelju ili u korist Primatelja.</p> <p style="text-align: center;">2. Definicije</p> <p>Primatelji Bilo koji zdravstveni djelatnik ili zdravstvena organizacija, čije je primarno mjesto obavljanja djelatnosti, glavna adresa poslovanja ili mjesto osnivanja u Europi².</p> <p>Zdravstvena organizacija Bilo koja pravna osoba (i) koja je zdravstvena, medicinska ili znanstvena udruga ili organizacija (neovisno o pravnom ili organizacijskom obliku) kao što je bolnica, klinika, zaklada, sveučilište ili druge obrazovne institucije ili stručna društva (osim organizacija pacijenata u okviru EFPIA Kodeksa čija je poslovna adresa, mjesto osnivanja ili glavno mjesto poslovanja u</p>
---	--

¹As defined in the EFPIA Code of Practice, those countries currently include the following: Austria, Belgium, Bosnia and Herzegovina, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Malta, the Netherlands, North Macedonia, Norway, Poland, Portugal, Romania, Russia, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey, Ukraine and the United Kingdom.

² Kako je definirano EFPIA Kodeksom među tim državama trenutačno su: Austrija, Belgija, Bosna i Hercegovina, Bugarska, Hrvatska, Cipar, Češka, Danska, Estonija, Finska, Francuska, Njemačka, Grčka, Mađarska, Irska, Italija, Latvija, Litva, Malta, Nizozemska, Sjeverna Makedonija, Norveška, Poljska, Portugal, Rumunjska, Rusija, Srbija, Slovačka, Slovenija, Španjolska, Švedska, Švicarska, Turska, Ukrajina i Ujedinjena Kraljevina.

(ii) through which one or more HCPs provide services.

HCP

Any natural person that is a member of the medical, dental, pharmacy or nursing professions or any other person who, in the course of his or her professional activities, may prescribe, purchase, supply, recommend or administer a medicinal product and whose primary practice, principal professional address or place of incorporation is in Europe. For the avoidance of doubt, the definition of HCP includes:

(i) any official or employee of a government agency or other organization (whether in the public or private sector) that may prescribe, purchase, supply or administer medicinal products and
(ii) any employee of a Member Company whose primary occupation is that of a practicing HCP but excludes (x) all other employees of a Member Company and (y) a wholesaler or distributor of medicinal products.

Kind of ToVs

Direct and indirect transfers of value, whether in cash, in kind or otherwise, made, whether for promotional purposes or otherwise, in connection with the development and sale of prescription-only Medicinal Products exclusively for human use.

Direct ToVs

Transfers of value made directly by Company for the benefit of a Recipient.

Indirect ToVs

Transfers of value made on behalf of company for the benefit of a Recipient, or transfers of value made through an intermediate and where the company knows or can identify the HCP/HCO that will benefit from the Transfer of Value.

Europi ili (ii) putem koje jedan ili više zdravstvenih djelatnika pružaju usluge.

Zdravstveni djelatnik

Bilo koja fizička osoba koja je član medicinskog, stomatološkog, ljekarničkog ili sestrinskog zanimanja ili bilo koja druga osoba koja unutar svoje stručne djelatnosti može propisati, kupiti, nabaviti, preporučiti ili primijeniti lijekove i čije je primarno mjesto obavljanja djelatnosti, glavna adresa rada ili sjedište u Europi. U svrhu izbjegavanja dvojbe, definicija zdravstvenog djelatnika uključuje:

(i) bilo kojeg službenika ili zaposlenika državne agencije ili druge organizacije (bilo u privatnom ili u javnom sektoru) koji mogu propisati, kupiti, nabaviti ili primijeniti lijekove i
(ii) bilo kojeg zaposlenika Kompanije članice čija glavna djelatnost je zdravstvena djelatnost, ali isključuje (x) sve ostale zaposlenike Kompanije članice te (y) veleprodajnu organizaciju ili distributera medicinskih proizvoda.

Vrste prijenosa vrijednosti

Izravni i neizravni prijenosi vrijednosti, bilo u gotovini, u naravi ili na drugi način, koji su izvršeni, u promotivne ili druge svrhe, u svezi s razvojem i prodajom samo lijekova za ljudsku upotrebu koji se izdaju na recept.

Izravni prijenosi vrijednosti

Prijenosi vrijednosti koje je kompanija izvršila izravno u korist nekog od Primatelja.

Neizravni prijenosi vrijednosti

Prijenosi vrijednosti koji su izvršeni u ime kompanije u korist Primatelja, ili prijenosi vrijednosti izvršeni putem posrednika i u kojima kompanija zna ili može identificirati zdravstvenog djelatnika / zdravstvenu organizaciju koja će imati korist od Prijenosa vrijednosti.

<p>- Aggregate ToVs For Transfers of Values, which cannot be disclosed on an individual basis for legal reasons, the amounts attributable to such ToVs will be disclosed on an aggregate basis. The aggregate disclosure identifies (i) the number of Recipients covered by such disclosure, and (ii) the aggregate amount attributable to Transfers of Value to such Recipients.</p> <p>- Research and Development Transfers of Value Transfers of Value to HCPs or HCOs related to the planning or conduct of</p> <p>(i) non-clinical studies (as defined in <i>OECD Principles on Good Laboratory Practice</i>); (ii) clinical trials (as defined in Directive 2001/20/EC); (iii) Independent Investigator Trials and Investigator Sponsored Trials; (iv) Non-interventional studies that are prospective in nature and that involve the collection of patient data from or on behalf of individual, or groups of, HCPs specifically for the study (Section 18.02 of the Code of Practice)</p> <p>3. Disclosure's scope</p> <p>Products concerned Prescription-only medicine. Exception: In addition to disclosing ToV's concerning prescription-only medicine, some countries are bound by legislation or local Pharma Association provisions to disclose their OTC interactions as well.</p> <p>Excluded transfers of value a. solely related to over-the-counter medicines (except in some countries in which over-the-counter-medicines</p>	<p>- Skupni prijenosi vrijednosti Za Prijenose vrijednosti koji se ne mogu objaviti pojedinačno zbog pravnih razloga, iznosi koji se mogu pripisati takvim Prijenosima vrijednosti bit će objavljeni skupno. Skupno objavljivanje podataka identificira (i) broj Primatelja obuhvaćenih takvom objavom, i (ii) skupni iznos koji se može pripisati Prijenosima vrijednosti takvim Primateljima.</p> <p>- Prijenosi vrijednosti za istraživanje i razvoj Prijenosi vrijednosti zdravstvenim djelatnicima ili zdravstvenim organizacijama u vezi s planiranjem ili provođenjem</p> <p>(i) nekliničkih istraživanja (kako su definirana u OECD-ovim načelima dobre laboratorijske prakse); (ii) kliničkih istraživanja (kako su definirana u direktivi 2001/20/EZ); (iii) Ispitivanja neovisnih ispitivača i ispitivanja koja sponzorira ispitivač; (iv) Neintervencijskih istraživanja koja su prospektivna i uključuju prikupljanje podataka o pacijentima od strane ili u ime pojedinačnih, ili skupina, zdravstvenih djelatnika u svrhu istraživanja (Odjeljak 18.02 Kodeksa ponašanja EFPIA-e).</p> <p>3. Opseg objave</p> <p>Predmetni proizvodi Samo lijekovi koji se izdaju na recept. Izuzeće: Osim objave Prijenosa vrijednosti koji se odnose samo na lijekove koji se izdaju na recept, neke zemlje imaju obvezu prema zakonu ili odredbama lokalne Ljekarničke udruge objaviti i interakcije lijekova koji se izdaju bez recepta.</p> <p>Isključeni prijenosi vrijednosti a. isključivo se odnose na lijekove koji se izdaju bez recepta (osim u nekim zemljama u kojima lijekovi koji se</p>
---	--

<p>are required to be included in the disclosure);</p> <ul style="list-style-type: none"> b. provision of materials and objects of informative or educational character; c. meals (except in some countries in which meals are required to be included in the disclosure); d. samples; e. fees charged by logistics agencies assisting in organising travels and meetings; f. discounts, price reductions and other trading devices commonly used in the sale of medicinal products; g. healthcare packages provided by private entities purchased by Signatories for their employees; h. related to anonymous marketing research 	<p>izdaju bez recepta moraju biti uključeni u objavu)</p> <ul style="list-style-type: none"> b. nabava materijala i objekata informativnog ili edukativnog karaktera; c. obroci (osim u nekim zemljama u kojima obroci moraju biti uključeni u objavu); d. uzorci; e. naknade naplaćene od strane logističkih agencija koje pomažu u organiziranju putovanja i sastanaka; f. popusti, smanjenja cijena i drugi trgovački instrumenti koji se uobičajeno upotrebljavaju u prodaji lijekova; g. paketi zdravstvene zaštite koje nude privatne pravne osobe, a kupili su ih Potpisnici za svoje zaposlenike; h. povezani s anonimnim istraživanjem tržišta
<p>Transfer of value date</p> <ul style="list-style-type: none"> a. Date of Transfer of Value is the date of the effective payment to the recipient. b. If the payment is executed at several different dates (e.g. for one and the same assignment fees are paid at another date than travel costs) the date of the largest amount of payment effected is taken as payment date. c. In case of sponsorship of HCP/HCO to attend medical/scientific meetings/events managed by third party incl. payment by third party the event date is taken as transfer of value date if the effective payment date of registration fees to event organizer, accommodation costs to hotels etc. significantly differ from the transfer of value date (= receipt of the congress batch, date of accommodation etc.) of the recipient. d. All belated payments with a date falling in a closed-out reporting 	<p>Datum prijenosa vrijednosti</p> <ul style="list-style-type: none"> a. Datum prijenosa vrijednosti je datum kada je izvršeno plaćanje primatelju; b. Ako se plaćanje vrši na nekoliko različitih datuma (npr. za jedan i isti posao naknada se plaća na datum različit od onoga za plaćanje putnih troškova) datum plaćanja najvećeg iznosa se uzima kao datum plaćanja; c. U slučaju pokroviteljstva zdravstvenog djelatnika / zdravstvene organizacije za sudjelovanje na medicinskim/znanstvenim skupovima/zbivanjima kojima upravlja treća strana uključujući plaćanja od treće strane datum zbivanja se uzima se kao datum prijenosa vrijednosti ako se datum provedenog plaćanja za kotizaciju organizatoru zbivanja, za troškove smještaja u hotelima itd. značajno razlikuje od datuma prijenosa vrijednosti (= primitak kongresne značke ('batch'), datum smještaja itd.) primatelja. d. Sva zakašnjela plaćanja s datumom koji pada u zatvoreno izvještajno razdoblje konsolidirati će se tijekom

period will be consolidated over the year and published each year in Q4.

Direct transfer of value

- a. Transfers of value are represented as the cost amount for company and not the recipient's revenue.
- b. Non-financial transfers of value are disclosed based on the financial valuation of the non-financial spend (goods / service time spend etc.).

Indirect transfer of value

- a. Transfers of value provided to HCOs by a third-party company, e.g. through an organizer of medical events are reported with the HCO as recipient.
- b. Transfers of value to individual HCPs executed by a third-party company are reported with the individual HCP as recipient.
- c. Transfers of value to individual HCPs (e.g. invitations, covering travel or accommodation costs) executed by a HCO are reported as transfer of value to the HCO.

Transfer of value in case of partial attendances or cancellation

- a. In case of partial attendance or cancellation, or services not delivered, but value was transferred anyway e.g. according to contract clause, the transferred value is disclosed.
- b. If no value was transferred, the information on the transfer of value is not part of disclosure.

Cross-border activities

- a. Cases of cross-border transfers of value to HCPs/HCOs, falling in the scope of the EFPIA Code, are

godine i objavljuvati svake godine u četvrtom tromjesečju

Izravni prijenos vrijednosti

- a. Prijenosi vrijednosti se iskazuju kao iznos troškova za kompaniju, a ne kao prihod primatelja.
- b. Nefinancijski prijenosi vrijednosti se objavljuju na temelju financijskog vrednovanja nefinancijske potrošnje (roba/utrošeno vrijeme pružanja usluge itd.).

Neizravni prijenos vrijednosti

- a. Prijenosi vrijednosti zdravstvenim organizacijama od kompanije treće strane, npr. putem organizatora medicinskih zbivanja, izvješćuju se navodeći zdravstvenu organizaciju kao primatelja.
- b. Prijenosi vrijednosti pojedinačnim zdravstvenim djelatnicima izvršeni od kompanije treće strane izvješćuju se navodeći pojedinačnog zdravstvenog djelatnika kao primatelja.
- c. Prijenosi vrijednosti pojedinačnim zdravstvenim djelatnicima (npr. pozivnice, pokrće putnih ili smještajnih troškova) izvršeni od strane zdravstvene organizacije se izvješćuju kao prijenos vrijednosti zdravstvenoj organizaciji.

Prijenos vrijednosti u slučaju djelomičnog sudjelovanja ili otkazivanja

- a. U slučaju djelomičnog sudjelovanja ili otkazivanja, ili neisporučenih usluga, ali je vrijednost svejedno bila prenesena, npr. u skladu s ugovornom odredbom, objavljuje se prenesena vrijednost.
- b. Ako nikakva vrijednost nije prenesena, podatak o prijenosu vrijednosti nije dio objave.

Prekogranične aktivnosti

- a. Slučajevi prekograničnih transfera vrijednosti zdravstvenim djelatnicima/zdravstvenim

disclosed in accordance with the recipient's country of practice (HCP) or country of registration (HCO).

- b. If one HCP/HCO has several countries of practices / registration the country in which context the assignment took place discloses the transfers of value.

Disclosure Type

a. Disclosure of individual data:

- If the signed consent declaration, with disclosure explicitly consented in a given validity period, is obtained the individual data and transfer of value in the reporting period are disclosed as required by the Efpia disclosure template.
- If in the closed contract, the disclosure consent has been explicitly granted by signature, and consent has not been denied (non-consented) or withdrawn in at least one assignment by signature the individual data and transfer of value in the reporting period are disclosed as required by the EFPIA disclosure template. This is applied for countries with individual consent declaration required by local law or codices.

b. Disclosure of aggregated data:

- Signed consent declarations with disclosure explicitly non-consented in the given validity period lead to disclosure of aggregated data of transfer of value in the reporting period as required by the EFPIA disclosure template.
- Transfers of value to recipients from which consent declaration could not be obtained are disclosed on an aggregated basis.
- If in any (at least one) contract closed, with transfer of value in the

organizacijama, koji potpadaju pod opseg EFPIA Kodeksa objavljuju se u skladu sa zemljom primateljevog mjesta obavljanja djelatnosti (zdravstveni djelatnici) ili zemljom registracije (zdravstvene organizacije).

- b. Ako jedan zdravstveni djelatnik / zdravstvena organizacija ima nekoliko zemalja obavljanja djelatnosti/registracije, tada zemlja u čijem se kontekstu provela aktivnost objavljuje prijenos vrijednosti.

Vrsta objave

a. Objava pojedinačnih podataka:

- Ako je potpisana izjava o suglasnosti, u kojoj je izričito dana suglasnost za objavu, pribavljeni pojedinačni podaci i prijenos vrijednosti u razdoblju izvješćivanja se objavljuju u skladu sa zahtjevima Predložka EFPIA-e za objavu.
- Ako je u sklopljenom ugovoru suglasnost za objavu izričito odobrena potpisom, a suglasnost nije odbijena ili povučena potpisom tijekom najmanje jedne aktivnosti, pojedinačni podaci i vrijednost prijenosa u razdoblju izvještavanja se objavljuju u skladu sa zahtjevima Predložka EFPIA-e za objavu. Ovo se primjenjuje u državama u kojim je pojedinačna izjava o suglasnosti propisana lokalnim zakonom ili kodeksima.

b. Objava skupnih podataka:

- Potpisane izjave o suglasnosti u kojima izričito nije dana suglasnost za objavu u određenom razdoblju važenja dovode do objave skupnih podataka o prijenosu vrijednosti u razdoblju izvještavanja u skladu sa zahtjevima Predložka EFPIA-e za objavu.
- Prijenosi vrijednosti primateljima od kojih izjava o suglasnosti nije mogla biti pribavljena objavljuju se skupno.
- Ako u bilo kojem (najmanje jednom) sklopljenom ugovoru, s prijenosom vrijednosti u razdoblju izvještavanja,

reporting period, the disclosure consent has explicitly not been granted by signature all transfers of value in the reporting period to the recipient are disclosed on an aggregated basis as required by the Efpia disclosure template. This is applied for countries with individual consent declaration required by local law or codices.

4. Specific considerations

Country unique identifier

As guidance on the professional code in the EFPIA country, the unique identifiers include

- the Full Name
- for a HCP: the City of Principle Practice
- for a HCO: the City where Registered
- the Country of Principal Practice
- the physical address of the Principal Practice, and
- where applicable: the Unique Country Local Identifier (e.g. a professional code)

Whether such full details can be publicly disclosed depends on local applicable personal data protection laws and regulations

Self-incorporated HCP

A self-incorporate HCP constitutes a HCO (see above section 'Definition of HCO')

Multiannual agreements and transfers of value in different calendar years

In case of multiannual agreements or other agreements based on which the transfers of value are provided in different calendar years, the information is included in the report about those which were effectively paid to the recipient in a given calendar year / reporting period.

suglasnost za objavu nije izričito odobrena potpisom, svi prijenosi vrijednosti u razdoblju izvještavanja primatelju se objavljuju skupno u skladu sa zahtjevima Predložka EFPIA-e za objavu. Ovo se primjenjuje u državama u kojim je pojedinačna izjava o suglasnosti propisana lokalnim zakonom ili kodeksima.

4. Posebne odredbe

Jedinstveni identifikator države

Kao smjernica o stručnom kodeksu u zemlji EFPIA, jedinstveni identifikatori uključuju

- puno ime i prezime / Puni naziv
 - za zdravstvene djelatnike: grad primarnog obavljanja djelatnosti;
 - za zdravstvene organizacije: grad registracije;
 - državu primarnog obavljanja djelatnosti;
 - fizičku adresu primarnog obavljanja djelatnosti;
 - kada je primjenjivo: jedinstveni državni lokalni identifikator (npr. stručna šifra)
- Mogućnost da se takve cjelokupne pojedinosti objave ovisi o lokalnim mjerodavnim zakonima i propisima o zaštiti osobnih podataka.

Privatni zdravstveni djelatnik

Privatni zdravstveni djelatnik predstavlja zdravstvenu organizaciju (pogledajte gornji odjeljak „Definicija zdravstvene organizacije“)

Višegodišnji ugovori i prijenosi vrijednosti u različitim kalendarskim godinama

U slučaju višegodišnjih ugovora ili drugih ugovora na temelju kojih su prijenosi vrijednosti izvršeni u različitim kalendarskim godinama, podaci su sadržani u izvješću o izvršenim prijenosima plaćanja primatelju u određenoj kalendarskoj godini / razdoblju izvještavanja.

Methodology for R&D spend documentation

Research and Development Transfers of Value will be disclosed in aggregate.

In scope are ToV to HCPs/HCOs related to the planning and conduct of:

- a. Non-clinical studies (as defined in the OECD Principles of GLP)
- b. Clinical trials (as defined in Directive 2001/20/EC)
- c. Independent Investigator Trials and Investigator Sponsored Trials
- d. Non-interventional studies that are prospective in nature and that involve the collection of patient data from or on behalf of individual, or groups of, HCPs specifically for the study (Section 18.02 of the EFPIA Code of Practice)

Non-interventional studies that are retrospective in nature will be disclosed under the individual HCO spend category.

The determination of R+D spend according to EFPIA regulations is based on company Healthcare's regular internal expense reporting and allocations derived from Clinical Operations Statistic.

5. Consent management

Consent collection

Disclosure consent declaration is obtained in accordance with GDPR.

Management of recipient consent withdrawal

- a. If the consent to disclose individual data and transfer of value is withdrawn the individual data will be removed from the disclosed form within a period of 14 days after submitting written withdrawal.
- b. Consent may not be partially withdrawn or granted for selected assignments. Withdrawal of a

Metodologija za dokumentaciju o utrošku za istraživanja i razvoj Prijenosi vrijednosti za istraživanje i razvoj će biti skupno objavljeni

Ovdje su sadržani prijenosi vrijednosti zdravstvenim djelatnicima / zdravstvenim organizacijama koji se odnose na planiranje i provedbu:

- a. Nekliničkih istraživanja (kako su definirana u OECD-ovim načelima dobre laboratorijske prakse)
- b. Kliničkih istraživanja (kako su definirana u direktivi 2001/20/EZ)
- c. Ispitivanja neovisnih ispitivača i ispitivanja koja sponzorira ispitivač
- d. Neintervencijskih istraživanja koja su prospektivna i uključuju prikupljanje podataka o pacijentima od strane ili u ime pojedinačnih, ili skupina, zdravstvenih djelatnika posebno u svrhu istraživanja (Odjeljak 18.02 Kodeksa ponašanja EFPIA-e).

Neintervencijska istraživanja koja su retrospektivne prirode bit će objavljena u kategoriji troškova pojedinačnog zdravstvenog djelatnika.

Određivanje troškova za istraživanje i razvoj u skladu s propisima EFPIA-e temelji se na redovnom unutarnjem izvještavanju o troškovima kompanije Healthcare i alokacijama proizašlima iz Statistike kliničkog poslovanja (Clinical Operations Statistic).

5. Upravljanje suglasnostima

Prikupljanje suglasnosti

Objava izjave o suglasnosti se pribavlja u skladu s GDPR.

Upravljanje povlačenjem suglasnosti primatelja

- a. Ako se povuče suglasnost za objavu pojedinačnih podataka i prijenosa vrijednosti, pojedinačni podaci će biti uklonjeni iz objavljenog obrasca u roku od 14 dana od podnošenja pisanog opoziva.
- b. Suglasnost se ne može djelomično opozvati ili odobriti za odabrane aktivnosti. Povlačenje suglasnosti za

disclosure consent for selected assignments leads to revocation of disclosing any individual data in the reporting period.

Management of recipient's request

Requests and/or complaints by Recipients may be lodged with the local company Legal Entity and the company contact person named in the contract.

Partial consent

No partial consent is granted. The Recipient only may give full consent to any aspect of disclosure or may decline consent in full.

6. Disclosure Form

Date of publication

Disclosure will be made within six month after the end of the reporting period. The exact date of publication varies between the EFPIA Countries and depends on legal stipulations.

Disclosure platform

Disclosure reports will be published on the Company's own website. Legal Stipulations in some countries require disclosure on an external central platform run by the government or a regulatory authority. In this case company will provide a link to the external source where the disclosure report is published.

Disclosure language

Reports will be disclosed in Croatian language.

7. Disclosure of financial data and calculation rules

Currency (local or if not, specify the exchange rate)

- a. Total value of the transfers of value is disclosed in local currency (HRK) after conversion from foreign currencies per the exchange rates adopted on the day of documenting

objavljivanje za odabrane aktivnosti dovodi do otkazivanja objave bilo kojih pojedinačnih podataka u razdoblju izvješćivanja.

Upravljanje zahtjevima primatelja

Zahtjevi i/ili pritužbe Primatelja mogu se podnijeti pravnoj osobi kompanije i kontaktnoj osobi kompanije navedenoj u ugovoru.

Djelomična suglasnost

Djelomična suglasnost se ne odobrava. Primatelj jedino može dati svoju punu suglasnost na bilo koji aspekt objave ili može u cijelosti odbiti suglasnost.

6. Oblik objave

Datum objavljivanja

Objava će biti izvršena u roku od šest mjeseci od završetka razdoblja izvještavanja. Točan datum objave se razlikuje među zemljama EFPIA-e i ovisi o zakonskim odredbama.

Platforma objave

Izvješća o objavi će biti objavljena na vlastitom mrežnom mjestu Kompanije. Zakonske odredbe u nekim državama zahtijevaju objavu na vanjskoj središnjoj platformi kojom upravlja neko vladino ili regulatorno tijelo. U tom će slučaju kompanija osigurati poveznicu na vanjski izvor na kojem je objavljeno izvješće o objavi.

Jezik objave

Izvješća će biti objavljena na hrvatskom jeziku.

7. Objava financijskih podataka i pravila izračuna

Valuta (lokalna; u protivnom navesti devizni tečaj)

- a. Ukupna vrijednost prijenosa vrijednosti se objavljuje u lokalnoj valuti (HRK) nakon konverzije iz stranih valuta po deviznom tečaju na

<p>the effective payments in the electronic system.</p> <ul style="list-style-type: none"> b. Reference point of conversion is EUR. c. Basis of the calculation of transfer rates is the company-internal exchange rate table which is updated monthly. d. Basis of the calculation of transfer rate for R&D costs is the official local exchange rate (HRK) of 31.12. of the reporting year. <p>VAT included or excluded Transfers of value are disclosed with VAT included.</p> <p>Calculation rules</p> <ul style="list-style-type: none"> a. Transfers of value effected in the reporting period are summed up (for individuals or aggregated) according to the segmentation of the EFPIA disclosure template requirements. b. Only amounts of payments effected within the given calendar year (= reporting period) are considered with the calculation (see also note re ToV date and ToV in different calendar years). c. Calculation is executed with amounts of harmonized (same) currency (see also note to Currency). 	<p>dan dokumentiranja izvršenih plaćanja u elektroničkom sustavu.</p> <ul style="list-style-type: none"> b. Referentna valuta konverzije je EUR. c. Osnovica za izračun iznosa prijenosa je interna tablica deviznih tečajeva kompanije koja se mjesečno ažurira. d. Osnovica za izračun iznosa prijenosa vrijednosti za troškove istraživanja i razvoja je službeni devizni tečaj (HRK) na dan 31.12. izvještajne godine. <p>PDV uključen ili isključen Prijenosi vrijednosti se objavljuju s uključenim PDV-om.</p> <p>Pravila izračuna</p> <ul style="list-style-type: none"> a. Prijenosi vrijednosti izvršeni u razdoblju izvješćivanja se zbrajaju (za pojedince ili za skupne prijenose) u skladu sa zahtjevima za segmentaciju objava EFPIA b. Samo iznosi plaćanja izvršenih u određenoj kalendarskoj godini (= razdoblje izvještavanja) se unose u izračun (vidjeti također navode glede datuma prijenosa vrijednosti i prijenos vrijednosti u različitim kalendarskim godinama). c. Izračun se vrši s iznosima usklađene (iste) valute (vidjeti također navode o Valuti).
--	--